

Popis prebivalstva, poljedelskih gospodarstev in domače živine dne 31. marca 1931. 1.

Obrazec: 1

DRUŽINSKI LIST

St. Popisnega kroga: 48

Redna št. Družinskega lista: 76

Banovina: Dravsko
Srez: Mestr - Ljubljana

Mestni okraj: III

Priimek ime in poklic poglavarja družine:

Občina: Ljubljana

Kraj: Ljubljana

Ulica, hišna št.: Trubarjeva ul. 6

Sturm Karol inžinier

{Pri zavodskih družinah tudi vrsta in naslov zavoda (bolnice, hotela, vojašnice i. t. d.)}

Temu Družinskemu listu pripada izpolnjenih

- | | |
|---|-------------|
| 1) Popisnic
2) Listov za poljedelska gospodarstva
3) Listov o domači živini | 5
1
✓ |
|---|-------------|

NAVODILO
ZA IZPOLNJEVANJE POPISNICE (obrazec 2.)

Poglavar družine ali njegov namestnik izpolni, ako je dobro pismen, sam popisnice za sebe in za vsakega clana svoje družine. Samo v slucaju ako nista družinski poglavar ali njegov namestnik dovolj pismena, izpolni popisnico poposvalec.

Po ena popisnica se mora izpolniti za svako trajno ali zacasno prisotno osebo (moško ali žensko, staro ali mlado, domačo ali tujo, vojaško ali civilno osebo), katera se nahaja v kraju popisa pri tej družini o polnici med 31. marcem in 1. apriliom 1931, bodisi da je ona podanik naše ali katere tuje države. Popiše naj se te oni, ki je bil živ ob tej polnici a ne na pr. dete, ki se je rodilo po tej polnoci, niti oni, ki je bil še živ na dan 31. marca, a je umrl pred to polnoco. Tako se bo v slucaju predhodnega razdajanja in izpolnjevanja popisnih obrazcev razveljavila ona popisnica, katera je bila izpolnjena za nekoga, ki je umrl pred to polnoco ali ki se je rodil po njej; nasprotno je treba naknadno izpolniti popisnico za dete, ki se tedaj še ni rodilo, a se je rodilo pred polnocojo do 31. marca in 1. aprila. One osebe, katere bi v noci od 31. marca do 1. aprila 1931 potovale ali bi se nahajale v tujem stanovanju, a vrnille bi se do 1. aprila 1931 ali sledecih dni v svoje stalno stanovanje, treba popisati v njihovem rednem stalnem stanovanju, ako že niso bile popisane tam, kjer so se faktično nahajale.

Vsak odgovor na vprašanja v popisnici mora biti jasen in čitljivo napisan ter v državnem jeziku. Na mnoga vprašanja ne bo tudi brez posebnih navodil težko odgovoriti, zato se bodo tu navodila omejila le na sledeca vprašanja:

Na 2. vprašanje se vpiše: moški odnosno ženski.

Na 3. vprašanje se vpiše: neoženjen ali neomožena oženjen ali omožena, vdovec ali vdova, zakonsko razporocen (locen) ali razporocena (locena).

Na 4. vprašanje se vpiše: za družinskega poglavarja beseda „poglavar“ za vse ostale osebe v družini razmerje teh oseb napram družinskemu poglavarju na pr.: žena, sin, hci vnuk, brat, zet, sluga, soberica, šofer, podnajemnik (samec) i. t. d.

Na 5. vprašanje (kedaj je bila popisana oseba rojena) se vpiše dan, mesec in leto po novem koledarju.

Na 7. vprašanje treba odgovoriti samo takrat, kadar prisotna oseba, dasi je stalno nastanjena v kraju popisa ne živi tu od svojega rojstva, temvec se je kasneje od nekod doselila. Pod 1) treba navesti leto, v katerem se je doselila v kraj popisa, a pod 2) od kod se je doselila v kraj popisa. Ako se je oseba doselila iz Jugoslavije, se navede kraj, občina, srez in banovina, ako pa iz inozemska, se navede samo država.

Ako je neka oseba, rojena v kraju popisa prebila gotov čas v drugem kraju v izucenju obrti, šolanju, vojaški službi, sezonskih delih, bolnicah, poboljševalnicah ali zaporih, pa se je vrnila v svoj rojstni kraj, se ne smatra, da se je doselila, temvec da živi stalno od svojega rojstva v kraju popisa.

Na 8. vprašanje treba za vsako prisotno osebo odgovoriti, ali je v kraju popisa trajno ali zacasno prisotna. Za vsako osebo, ki je v kraju popisa samo zacasno prisotna in ne namejava tu trajno ostati, treba dalje odgovoriti, kje je v tem slucaju njen stalno (redno) bivalisce in to, ako je njen stalno bivalisce v Jugoslaviji, se navede kraj, občina, srez in banovina, ako je pa v inozemstvu, se navede samo država.

PREGLED VSEH ČLANOV DRUŽINE

Redna štev.	Priimek in ime poglavarja in vseh članov družine	Spol		Zakonski (bračni) stan	Kaj je kdo napram poglavaru	Kdaj je rojen			Mesto rojstva: občina in srez; za v inozemstvu rojene samo država	Domovinska občina in srez; pri tujih državljanih samo država	Veroizpovedanje	Narodnost	Materinski jezik	Poklic	Opomba	
		moški	ženski			dan	mesec	leto								10
1		2	3	4	5	6	7	8	9							
I. Trajno prisotne osebe																
1	<i>Sturm Karol</i>	1	-	<i>rojenjen poglavar</i>	<i>29.</i>	<i>10.</i>	<i>1879</i>	<i>Sturm</i>	<i>Sturm</i>	<i>Zmeličana</i>	<i>im. karlovin</i>	<i>zgolj slovenščina</i>	<i>? 23.1</i>			
2	<i>-/- Leopoldina</i>	-	-	<i>možena žena</i>	<i>11.</i>	<i>XI.</i>	<i>1888</i>	<i>Zmeličana</i>	<i>-/-</i>	<i>-/-</i>	<i>-/-</i>	<i>-/-</i>	<i>zgolj slovenščina</i>	<i>23.1</i>		
3	<i>-/- Olma</i>	-	-	<i>moženječici</i>	<i>3.</i>	<i>I.</i>	<i>1911</i>	<i>Novo mesto</i>	<i>-/-</i>	<i>-/-</i>	<i>-/-</i>	<i>-/-</i>	<i>moženječici</i>			
4	<i>Strogej Marica</i>	-	-	<i>" " posel</i>	<i>22.</i>	<i>4.</i>	<i>1905</i>	<i>Prina-Polje</i>	<i>Prina-Polje</i>	<i>Prina-Polje</i>	<i>-/-</i>	<i>-/-</i>	<i>služkinja</i>	<i>24d</i>		
5	<i>Šturm Ignjan</i>	1	-	<i>moženječici</i>	<i>13.</i>	<i>3.</i>	<i>1916</i>	<i>Zmeličana</i>	<i>Zmeličana</i>	<i>Zmeličana</i>	<i>-/-</i>	<i>-/-</i>	<i>oljale</i>			
6																
7																
8																
9																
10																
11																
12																
13																
14																
15																
16																
17																
18																
19																
I. Vsega trajno prisotnih oseb		2	3													
II. Začasno prisotne osebe																
1																
2																
3																
4																
II. Vsega zacasno prisotnih oseb																
I. + II. Ukupno prisotnih oseb																
III. Začasno odsotne osebe																
1																
2																
3																
4																
III. Vsega zacasno odsotnih oseb																